characterization of the nematic lyotropic chromonic liquid crystals: Light absorption, birefringence, and scalar order parameter, Phys. Rev. E **72**, 041711 (2005).

[41] D. B. Allan, T. Caswell, N. C. Keim, C. M. van der Wel, and R. W. Verweij, soft-matter/trackpy: v0.6.1rc1, Zenodo (2023), doi: 10.5281/zenodo.7669983.

[42] I. Muševič, *Liquid Crystal Colloids*, Vol. 530 (Springer, 2017).

[43] A. Martinez, P. J. Collings, and A. G. Yodh, Brownian dynamics of particles 'dressed' by chiral director configurations in lyotropic chromonic liquid crystals, Phys. Rev. Lett. **121**, 177801 (2018).

[44] S. Zhou, K. Neupane, Y. A. Nastishin, A. R. Baldwin, S. V. Shiyanovskii, O. D. Lavrentovich, and S. Sprunt, Elasticity, viscosity, and orientational fluctuations of a lyotropic chromonic nematic liquid crystal disodium cromoglycate, Soft Matter **10**, 6571 (2014).

[45] T. Turiv, I. Lazo, A. Brodin, B. I. Lev, V. Reiffenrath, V. G. Nazarenko, and O. D. Lavrentovich, Effect of collective molecular reorientations on brownian motion of colloids in nematic liquid crystal, Science **342**, 1351 (2013).

[46] H. Baza, T. Turiv, B.-X. Li, R. Li, B. M. Yavitt, M. Fukuto, and O. D. Lavrentovich, Shear-induced polydomain structures of nematic lyotropic chromonic liquid crystal disodium cromoglycate, Soft Matter **16**, 8565 (2020).

[47] J. L. Anderson, Colloid transport by interfacial forces, Annu. Rev. Fluid Mech. **21**, 61 (1989).

[48] Y. Ibrahim, R. Golestanian, and T. B. Liverpool, Multiple phoretic mechanisms in the self-propulsion of a PT-insulator Janus swimmer, J. Fluid Mech. **828**, 318 (2017).

[49] R. Golestanian, T. Liverpool, and A. Ajdari, Designing phoretic micro-and nano-swimmers, New J. Phys. **9**, 126 (2007).

[50] T. Bickel, G. Zecua, and A. Würger, Polarization of active Janus particles, Phys. Rev. E **89**, 050303(R) (2014).

[51] X. Wang, M. In, C. Blanc, A. Wurger, M. Nobili, and A. Stocco, Janus colloids actively rotating on the surface of water, Langmuir **33**, 13766 (2017).

[52] B. W. Longbottom and S. A. Bon, Improving the engine power of a catalytic Janus-sphere micromotor by roughening its surface, Sci. Rep. **8**, 4622 (2018).

[53] J. S. Lintuvuori, A. Würger, and K. Stratford, Hydrodynamics defines the stable swimming direction of spherical squirmers in a nematic liquid crystal, Phys. Rev. Lett. **119**, 068001 (2017).

[54] R. Golestanian, Anomalous diffusion of symmetric and asymmetric active colloids, Phys. Rev. Lett. **102**, 188305 (2009).

[55] See Supplemental Material at http://link.aps.org/supplemental/10.1103/PhysRevE.110.054704 for a diagram showing a tangentially anchored active Janus particle inside a planar cell.

[56] O. P. Pishnyak, S. Tang, J. Kelly, S. V. Shiyanovskii, and O. D. Lavrentovich, Electrically induced dynamics of colloidal particles dispersed in nematic liquid crystal, Ukr. J. Phys. **54**, 101 (2009).

[57] I. I. Smalyukh, O. D. Lavrentovich, A. N. Kuzmin, A. V. Kachynski, and P. N. Prasad, Elasticity-mediated self-organization and colloidal interactions of solid spheres with tangential anchoring in a nematic liquid crystal, Phys. Rev. Lett. **95**, 157801 (2005).

[58] R. W. Ruhwandl and E. M. Terentjev, Long-range forces and aggregation of colloid particles in a nematic liquid crystal, Phys. Rev. E **55**, 2958 (1997).

[59] V. A. R. Sriram Ramaswamy, R. Nityananda and J. Prost, Power-law forces between particles in a nematic, Mol. Cryst. Liq. Cryst. Sci. Technol. Sect. A **288**, 175 (1996).

[60] M. A. Catipovic, P. M. Tyler, J. G. Trapani, and A. R. Carter, Improving the quantification of brownian motion, Am. J. Phys. **81**, 485 (2013).